

惜負國家隊名將榮靜摘銀

奪 10 獎牌

余翠怡 4 屆殘奧



余翠怡在輪椅劍擊女子A級花劍個人賽中奪得銀牌，這是她參加的第四屆殘奧會中獲得的第十枚獎牌。



里約殘奧會當地時間 14 日結束第七日爭奪，港將在硬地滾球、游泳及輪椅劍擊比賽披甲，其中余翠怡於輪椅劍擊女子A級花劍個人賽勇奪一面銀牌，個人參賽四屆殘奧會累積7金2銀1銅。行政長官梁振英祝賀港隊時表示：「余翠怡憑着出色技術和過人鬥志，於比賽中創出佳績，全香港市民均為她的成績感到驕傲。」截至第七日比賽，香港代表隊已奪1金1銀2銅，於獎牌榜位居第44位。



陳蕊莊晉級四強，惜與獎牌擦肩而過。香港殘奧會圖片

殘奧會獎牌榜 (截至第七日比賽)

排名	代表團	金	銀	銅	總計
1	中國	75	58	39	172
2	英國	43	24	28	95
3	烏克蘭	31	23	27	81
4	美國	26	30	24	80
5	巴西	10	24	14	48
.....					
44	香港	1	1	2	4

余翠怡所奪殘奧獎牌 (女子輪椅劍擊)

獎牌	年份及主辦地	項目
銀牌	2016年里約	個人花劍A級
金牌	2004年雅典	個人花劍A級
金牌	2004年雅典	個人重劍A級
金牌	2004年雅典	團體花劍
金牌	2004年雅典	團體重劍
金牌	2008年北京	個人花劍A級
銀牌	2008年北京	個人重劍A級
金牌	2012年倫敦	個人花劍A級
金牌	2012年倫敦	個人重劍A級
銅牌	2012年倫敦	團體重劍

當日進行的輪椅劍擊花劍個人賽，港隊共派出吳舒婷、余翠怡、陳蕊莊、鍾婉萍、陳穎健及張明仔六人參賽。其中在女子A級賽事，吳舒婷於小組出線後以12：15不敵匈牙利劍手Zsuzsanna KRAJNYAK 八強止步。余翠怡在小組賽五戰全勝躋身八強，之後再以15：11擊敗匈牙利劍手Eva Andrea HAJMASI晉級，並於準決賽以15：2大勝匈牙利選手Zsuzsanna KRAJNYAK。在金牌爭奪戰，余翠怡與國手榮靜短兵相接，惜在中段被對手拉開分數，最終以8：15落敗，獲得銀牌。

累積獎牌數已超蘇偉偉

現年32歲、畢業於香港中文大學崇基學院地理與資源管理學系的余翠怡在賽後，對奪取獎牌感到高興：「我要多謝很多人，家人、教練、隊友、協會……沒有他們的支持，我不會得到這枚獎牌。」她希望市民繼續支持香港的殘奧運動員，為港隊打氣助威。其後，她將與隊友出戰金花及女重團體賽，希望再奪佳績。余翠怡11歲時因罹患骨癌，在接受化療後傷口發炎，而要切除左腳小腿。為盡快從病痛中康復

過來，她16歲時加入傷殘人士體育協會，初時練習游泳為主，後因覺得練習劍擊的教練和運動員都很帥，在朋友的鼓勵下開始接觸輪椅劍擊運動。結果，因此闖出一片新天地，至今參賽四屆殘奧會，累積贏得7金2銀1銅，打破百米飛人「神奇小子」蘇偉偉的紀錄，成為個人在殘奧會累積獎牌數目最多的香港選手。

陳蕊莊與銅牌擦身而過

至於14日上陣的其他港隊選手，陳蕊莊於女子B級花劍個人小組賽同樣全取五局後，於八強以15：5擊敗格魯吉亞劍手Irma KHETSURIANI晉級，但在準決賽以9：15負於國手周景景，並於季軍賽以11：15敗給另一國手姚芳，與銅牌擦身而過。鍾婉萍、陳穎健及張明仔均於小組賽被淘汰。

硬地滾球個人小組賽，梁美儀(BC1級)以2勝1負首名出線；何宛淇(BC3級)兩戰全勝晉級八強。至於BC4級，梁育榮2勝1負晉身八強；劉慧茵、楊曉林無緣出線。

此外，蔡華傑在男子SB14級100米蛙泳初賽名列第9位，無緣晉級。 ■記者 陳曉莉



中國健兒 殘奧會突破四百金

里約殘奧會開幕式高擎國旗入場的旗手榮靜14日奪女子花劍A級個人賽金牌。而中國軍團當日進賬12枚金牌，這樣中國殘奧歷史金牌總數歷史性地跨越400大關。

截至當地時間14日，中國代表團已經獲得75金58銀39銅，獎牌總數172枚。自1984年首次參賽至2012年倫敦殘奧會，中國殘疾人體育代表團已獲得327塊金牌。本屆迄今為止75金的數據讓中國殘奧會金牌總數達到402塊。中國軍團14日以12金7銀6銅的成績繼續擴大領先優勢。劍擊賽場上「夢之隊」三度見金，代表團旗手榮靜在女子花劍A級個人賽決賽中獲勝，個人在里約的第一個項目就順利奪冠。田徑賽場實現大豐收，單日入賬5枚金牌。其中在女子T11-T13級4×100米接力中，盲人跑

者和她們的領跑員們以47.18秒打破由中國隊自己保持的48.33秒的世界紀錄並為中國隊擠下一金。 ■新華社



何鈞傑奪中國乒賽U21冠軍

國際乒聯巡迴賽之中國公開賽，昨在四川成都率先產生21歲或以下組單打冠軍。香港球手何鈞傑經過世錦賽、奧運會的磨練進步明顯，以3：0戰勝日本削球手村松雄斗獲得冠軍。而在女子U21單打決賽中，港將杜凱琹表現有些急躁，無謂失誤較多，最終以0：3不敵新加坡球手曾尖獲得亞軍。 ■記者 陳曉莉

中國女排亞洲盃首輪勝韓國

2016年女排亞洲盃首輪在越南永福省永安市開幕，中國女排在小組賽首輪中3：0戰勝韓國隊。本屆賽事中國女排派出了二隊，但14名選手均有國家隊集訓經歷，並包括兩位奧運冠軍張常寧和龔翔宇。中國隊獲勝的3局比分別為25：17、25：14和25：16。 ■新華社

許家印要求恒大必須六連冠

中秋節前夜，恒大集團董事局主席許家印設宴與恒大足球隊全體將士吃團圓飯。據鳳凰體育消息，餐前，許家印對球隊和球員提出八字要求：「再接再厲，再上台階」，實現六連冠。他還要求球員嚴格要求自己，訓練努力刻苦，生活嚴謹自律，賽場上要更加拼搏。 ■記者 陳曉莉

東方傑志冤家聚頭 今爭社區盃



首戰射入致勝入球的東方悍將美路拿拿域(左)今仗獲得重用。資料圖片

東方傑志冤家聚頭 今爭社區盃

香港文匯報訊(記者 郭正謙)香港賽馬會社區盃將於今晚5時30分上演，東方龍獅與傑志兩大班霸將爭奪今季首項錦標。上季東方於聯賽力壓傑志，不過傑志也曾大比數擊敗東方，仇人見面今仗必定火花四濺，加上兩場別開生面的頭場比賽，為本地球迷於「追月」日奉獻「三料娛樂」。門票一律收80元正、長者及學生特惠票收30元正。東方龍獅上周因球場積水而未能出戰，主帥陳婉婷坦言擔心影響球隊戰戰狀態，因此已於今周賽前安排高強度訓練，東方新援前鋒洛迪古斯已完成註冊隨時候命，球隊的進攻可望得到進一步增強。陳婉婷表示球隊仍處於季初狀態未起，新人加入亦需要時間磨合：「傑志是一支極具威脅

力的球隊，我們必須小心迎戰減少犯錯，洛迪古斯已隨隊跟操一段時間狀態不成問題，相信可為球隊作出貢獻。」而傑志今季取得不俗開始，兩連勝下目前高踞榜首，今仗誓要以勝利一挫死敵東方的士氣，球隊兩戰均贏得驚險，主帥朱志光坦承球隊仍有不足之處，不過狀態正逐漸提升：「經過兩場比賽後球員的狀態已經愈來愈好，今季我們有較充足的人腳，每位球員落場亦可發揮作用，多變的進攻是我們的優點。」除了這場矚目大戰，今晚旺角大球場尚有兩場頭場上演，先有南華U13青年隊對東區U13青年隊爭奪青少年社區盃冠軍，然後山度士、李健和等球壇名宿將與著名騎師莫雷拉組隊進行表演賽。

國羽金花王儀涵中秋宣佈退役

香港文匯報訊(記者 章蘿蘭 上海報道)昨日適逢中秋佳節，28歲的羽毛球名將王儀涵，在這個特殊的日子宣佈退役。世界羽聯最新一期女單世界排名顯示，王儀涵目前依然高居第四，未料其在中秋節突然宣佈退役。王儀涵在微博上寫道：「4640天的國家隊生活可謂滋味百般。在這裡，我感受過巔峰，經歷過低谷；我學會了寵辱不驚，懂得了戰勝自我。雖然一枚枚獎牌中鑄刻着我的辛勤與汗水，然而內心的成長與歷練卻鑄就我人生更大的收穫。」王儀涵在微博中感謝了教練、隊友以及祖國，對其

運動員職業生涯的支持與幫助，感謝生活賦予她十二年不凡的閱歷。她對未來充滿期待，「揮別這熟悉的走廊，我即將開啟下一段絢爛的人生。祝福我吧，朋友們。期待與你們在賽場以外的相逢與會面。」1988年生於上海的王儀涵，9歲即開始練習羽毛球，2002年進入上海隊，2004年入選國家二隊。自2006年代表國家一隊出戰以來，王儀涵總共收穫20座超級賽冠軍，距離大滿貫僅差一枚奧運會金牌。雖然有遺憾，但王儀涵懂得釋懷，今年8月結束里約賽後，她即在微博上坦言，離大滿貫的一步之遙，雖然讓她心有不甘，但這種不完美何嘗不是人生的寶貴經歷。

王儀涵獨欠一枚奧運金牌



王儀涵獨欠一枚奧運金牌。資料圖片